



SSV Verbandsliga
INF 

Stadionzeitung zu den Heimspielen des SSV Überherrn – 25. Jahrgang

Sa. 05.12.2009 • 14.30 Uhr • Waldstadion

*SSV Eintracht
Überherrn*

gegen

FV Bischmisheim

Fr. 11.12.2009 • 18.30 Uhr • in Überherrn

*SSV Überherrn II
gegen*

FSB Bous II

Seit 1928 *Kaufhaus*

ZENNER
& HILT

DPD 
Shop

Überherrn
www.zenner-hilt.de
Brückenstr. 15 · Tel. 3231

X LOTTO
X TOTO
LOTTERIE





Bildhauermeisterwerkstatt seit 1931

www.steinmetz-heiser.de

steinmetz Heiser



Bäder • Küchen • Böden
Treppen Terrassen • Brunnen
Skulpturen • Grabmale

Werkstatt: Brückenstraße 42

Ausstellung: Langwies 13

66802 Überherrn

Telefon: 06836-2360

Telefax: 06836-5895



Ihr Stuckateur

ALOIS KROTTEN

Seit Generationen **PUTZ**munter



Zur Schleuse 1
66780 Rehlingen-Siersburg

Tel. +49(0) 68 35 / 60 14 90

Fax +49(0) 68 35 / 39 28

WWW.KROTTEN.DE

WWW.AEREGIPSER.LU

Liebe Leser...

Hallo liebe Fußballfreunde,

das letzte Heimspiel vor der Winterpause steht an. Die Ausgangsbasis ist sehr „durchwachsen“, stehen wir doch nach dem 1. Spiel in der Rückrunde mit 19 Punkten zwar auf Tabellenplatz 13, der Abstand zu einem Abstiegsplatz liegt jedoch nur bei 2 Punkten. Jeder müsste daher eigentlich wissen, um was es nun geht.

Die beiden letzten Auswärtsspiele in Noswendel/Wadern und in Losheim waren von unterschiedlichem Erfolg geprägt. In Noswendel gewannen wir nach einer guten 1. Halbzeit etwas mühsam mit 1:0. In Losheim bot die Mannschaft bei starkem Regenfall auf dem Hartplatz von Anfang an eine gute Leistung und ging auch folgerichtig durch Daniel Lo Porto mit 1:0 in Führung, wobei diese mehrfach hätte ausgebaut werden können. Nach einer unnötigen roten Karte kam Nervosität auf und Losheim nutzte dies zu einer zwischenzeitlichen 2:1 Führung. Nachdem die Mannschaft sich wieder gefangen hatte spielte man auch in Unterzahl gut mit und Johan Talamona erzielte in der 84. Minute per Hackentrick den verdienten Ausgleich. Losheim hatte jedoch das Glück, in der letzten Spielminute durch eine Unachtsamkeit in der Überherrscher Abwehr noch das Siegtor zu schießen. Gute Eindrücke bei ihrer „Feuertaufe“ in der 1. Mannschaft hinterließen Lars Lorson und Fabian Schwinn.

Es bleibt also äußerst spannend in der Verbandsliga und weder bezüglich Aufstieg noch bezüglich Abstieg sind einigermaßen gesicherte Prognosen möglich.

Mit dem Tabellendritten FV Bischmisheim, den ich samt Anhang hiermit ganz herzlich im Überherrscher Waldstadion willkommen heiße, kommt eine Mannschaft die uns im Hinspiel mit 5:2 Toren heftig abgefertigt hat. Darauf wäre also sehr wohl eine entsprechende Antwort angesagt. Viel Spaß beim anstehenden Spiel!

Bernhard Bauer, 1. Vorsitzender



Pizzeria Ristorante
“Portofino”

- Unter neuer Leitung
- Lokal renoviert
- Nebenräume für Feierlichkeiten bis 30 Personen


Heimservice frei haus!

Hauptstr. 57 • 66802 Überherrn • Tel. 0 68 36 / 14 24

Bäckerei Konditorei Frischmarkt
Becker

Inh. Werner Math
Differten · Werbelner Str. 16
Tel. 0 68 34 / 66 49
Fax 0 68 34 / 66 43
Überherrn · Alleestr. 35
Tel. 80 05 98






Getränke
Krenz ^{Gm} _{bH}

Ihr zuverlässiger Partner in Sachen:

- *Gastronomie*
- *Getränkemärkte*
- *Festveranstaltungen*

Telefon: 0 68 36 / 21 40
Nauwiesstr. 15
66802 Überherrn



Für dieses Spiel im Aufgebot ...

SSV Überherrn

Aceto Philipp
Baltes Clemens
Engelhardt Nicolas
Heigl Kersten
Höfer Michael
Klein Lutz
Lo Porto Daniel
Lorson Lars
Müller Pascal
Müller Rouven
Neubauer Jan
Paquet Christian
Schumacher Damir
Schwinn Fabian
Talamona Johan
Zimmer Alexander



FV Bischmisheim

Camerino Sandro
Danopoulos Dennis
Gräff Daniel
Cavallero Marco
Silbersack Marc
Steinert Marcus
Maurer Patrick
Schmitt Christopher
Quinten Patrick
Becker Dominik
Bohl Lennart
Jünger Daniel
Staub Daniel
Ziegler Dirk
Köster Uwe



Trainer: Kneip Markus

Trainer: Görgen Volker



Praxis für physikalische Therapie
Krankengymnastik / Massage / Lymphdrainage

Palisadenstraße 20 · 66802 Überherrn
Telefon 0 68 36 / 53 64

Johannes Becker-Ney

- Physiotherapeut -

Krankengymnast · Masseur med. Bademeister
Sportphysio- und Lymphdranagetherapeut ·
Rückenschullehrer

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag vormittags 8.30-12.30 Uhr
Montag + Mittwoch 14.30-20.30 Uhr
Dienstag + Freitag 14.30-18.30 Uhr
Donnerstag nachmittags geschlossen

Aktueller Tabellenstand

| Platz | Verein | Gesamt | | | | | | | | Heimspiele | | | | | | Auswärtsspiele | | | | | | | |
|-------|-----------------------|--------|--------|------|----|-----|----|---|----|------------|------|----|----|---|----|----------------|------|----|----|----|---|---|---|
| | | Spiele | Punkte | Tore | D | S | U | N | Sp | P | Tore | S | U | N | Sp | P | Tore | S | U | N | | | |
| 1 | VfB Theley | 18 | 38 | 41 | 14 | 27 | 12 | 2 | 4 | 8 | 17 | 18 | 6 | 5 | 2 | 1 | 10 | 21 | 23 | 8 | 7 | 0 | 3 |
| 2 | FV Lebach | 18 | 36 | 46 | 26 | 20 | 11 | 3 | 4 | 10 | 19 | 31 | 16 | 6 | 1 | 3 | 8 | 17 | 15 | 10 | 5 | 2 | 1 |
| 3 | FV Bischmisheim | 18 | 34 | 48 | 33 | 15 | 10 | 4 | 4 | 10 | 25 | 35 | 18 | 8 | 1 | 1 | 8 | 9 | 13 | 15 | 2 | 3 | 3 |
| 4 | FV Diefflen | 18 | 34 | 40 | 28 | 12 | 10 | 4 | 4 | 10 | 22 | 22 | 11 | 7 | 1 | 2 | 8 | 12 | 18 | 17 | 3 | 3 | 2 |
| 5 | VfL Primstal | 18 | 31 | 35 | 28 | 7 | 9 | 4 | 5 | 10 | 16 | 19 | 15 | 5 | 1 | 4 | 8 | 15 | 16 | 13 | 4 | 3 | 1 |
| 6 | SG Schwemlingen-Tü-Ba | 18 | 30 | 37 | 36 | 1 | 9 | 3 | 6 | 8 | 14 | 17 | 15 | 4 | 2 | 2 | 10 | 16 | 20 | 21 | 5 | 1 | 4 |
| 7 | TuS Steinbach | 18 | 28 | 33 | 26 | 7 | 9 | 1 | 8 | 10 | 19 | 19 | 11 | 6 | 1 | 3 | 8 | 9 | 14 | 15 | 3 | 0 | 5 |
| 8 | ASC Dudweiler | 18 | 28 | 34 | 36 | -2 | 8 | 4 | 6 | 9 | 17 | 21 | 21 | 5 | 2 | 2 | 9 | 11 | 13 | 15 | 3 | 2 | 4 |
| 9 | SV Karlsbrunn | 18 | 27 | 41 | 37 | 4 | 8 | 3 | 7 | 9 | 21 | 26 | 9 | 7 | 0 | 2 | 9 | 6 | 15 | 28 | 1 | 3 | 5 |
| 10 | Spvgg. Hangard | 18 | 25 | 43 | 46 | -3 | 7 | 4 | 7 | 8 | 15 | 21 | 14 | 4 | 3 | 1 | 10 | 10 | 22 | 32 | 3 | 1 | 6 |
| 11 | DJK Ballweiler/Weckl. | 18 | 21 | 40 | 38 | 2 | 5 | 6 | 7 | 8 | 14 | 22 | 13 | 3 | 5 | 0 | 10 | 7 | 18 | 25 | 2 | 1 | 7 |
| 12 | SV Furpach | 18 | 21 | 30 | 43 | -13 | 6 | 3 | 9 | 8 | 14 | 18 | 17 | 4 | 2 | 2 | 10 | 7 | 12 | 26 | 2 | 1 | 7 |
| 13 | SSV Überherrn | 18 | 19 | 30 | 32 | -2 | 4 | 7 | 7 | 8 | 12 | 17 | 10 | 3 | 3 | 2 | 10 | 7 | 13 | 22 | 1 | 4 | 5 |
| 14 | SV Thalexweiler | 18 | 19 | 30 | 34 | -4 | 5 | 4 | 9 | 8 | 12 | 14 | 9 | 3 | 3 | 2 | 10 | 7 | 16 | 25 | 2 | 1 | 7 |
| 15 | SV Losheim | 18 | 19 | 33 | 49 | -16 | 5 | 4 | 9 | 9 | 16 | 22 | 15 | 5 | 1 | 3 | 9 | 3 | 11 | 34 | 0 | 3 | 6 |
| 16 | FSG Schiffweiler | 18 | 18 | 30 | 45 | -15 | 5 | 3 | 10 | 10 | 14 | 21 | 23 | 4 | 2 | 4 | 8 | 4 | 9 | 22 | 1 | 1 | 6 |
| 17 | SG Noswendel/Wadern | 18 | 17 | 28 | 39 | -11 | 5 | 2 | 11 | 10 | 13 | 20 | 14 | 4 | 1 | 5 | 8 | 4 | 8 | 25 | 1 | 1 | 6 |
| 18 | SG Jägersfreude | 18 | 10 | 40 | 69 | -29 | 3 | 1 | 14 | 9 | 6 | 25 | 34 | 2 | 0 | 7 | 9 | 4 | 15 | 35 | 1 | 1 | 7 |

19. Spieltag

SSV Überherrn
 DJK Ballweiler/Weckl.
 VfB Theley
 Spvgg. Hangard
 ASC Dudweiler
 SG Schwemlingen-Tü-Ba
 SV Furpach
 SV Thalexweiler
 SV Karlsbrunn

FV Bischmisheim
 VfL Primstal
 SV Losheim
 SG Jägersfreude
 FV Lebach
 FSG Schiffweiler
 TuS Steinbach
 FV Diefflen
 SG Noswendel/Wadern

5. Dezember 2009

Sa _____ : _____
 Sa _____ : _____
 Sa _____ : _____
 So _____ : _____
 So _____ : _____
 So _____ : _____
 So _____ : _____
 So _____ : _____
 So _____ : _____

Verbandsliga 2009 / 2010



Tipprunde SSV Überherrn
Saison 2009 / 2010
nur für Mitglieder
zu Gunsten der Jugendabteilung



19. Spieltag
SSV Überherrn
FV Bischmisheim

20. Spieltag
VfL Primstal
SSV Überherrn

| Pl. | Name | GP | Pte. neu | Pl. neu | : | P | : | P |
|-----|---------------------|----|----------|---------|-------|---|-------|---|
| 01 | Caspar Erwin | 15 | | | 1 : 0 | | 2 : 1 | |
| 02 | Bross Fritz | 14 | | | 2 : 1 | | 2 : 0 | |
| 03 | Reuter Frank | 13 | | | 1 : 0 | | 1 : 1 | |
| 04 | Stephany Marco | 13 | | | 2 : 1 | | 1 : 2 | |
| 05 | Feit Harald | 12 | | | 3 : 2 | | 2 : 2 | |
| 06 | Franz Heiko | 12 | | | 2 : 0 | | 1 : 1 | |
| 07 | Görgen Marc | 11 | | | 3 : 2 | | 3 : 1 | |
| 08 | Hörner Klaudia | 11 | | | 0 : 2 | | 2 : 2 | |
| 09 | Laudwein Wolfgang | 11 | | | 1 : 3 | | 2 : 0 | |
| 10 | Müller Hans-Jürgen | 11 | | | 3 : 1 | | 2 : 2 | |
| 11 | Schuler Jean | 11 | | | 2 : 1 | | 1 : 1 | |
| 12 | Stürmer Willibald | 11 | | | 2 : 1 | | 2 : 2 | |
| 13 | Christ Dieter | 10 | | | 2 : 2 | | 1 : 0 | |
| 14 | Frische Josef | 10 | | | 2 : 1 | | 2 : 2 | |
| 15 | Gansen Rainer | 10 | | | 3 : 2 | | 2 : 0 | |
| 16 | Hartmann Dennis | 10 | | | 2 : 1 | | 1 : 1 | |
| 17 | Streibing Otto | 10 | | | 2 : 2 | | 0 : 1 | |
| 18 | Thome Karl Heinz | 10 | | | 2 : 0 | | 1 : 1 | |
| 19 | Himbert Winfried | 9 | | | 1 : 0 | | 2 : 2 | |
| 20 | Kneip Jannis | 9 | | | 2 : 0 | | 1 : 1 | |
| 21 | Schuster Michael | 9 | | | 2 : 2 | | 0 : 0 | |
| 22 | Sippel Rudi | 9 | | | 4 : 1 | | 2 : 2 | |
| 23 | Bauer Bernhard | 8 | | | 1 : 0 | | 0 : 1 | |
| 24 | Becker-Ney Johannes | 8 | | | 1 : 0 | | 2 : 0 | |
| 25 | Bullmann Thomas | 8 | | | 2 : 2 | | 3 : 0 | |
| 26 | Giehr Günter | 8 | | | 2 : 0 | | 1 : 0 | |
| 27 | Jansen Jürgen | 8 | | | 2 : 2 | | 2 : 2 | |
| 28 | Schott Jürgen | 8 | | | 2 : 2 | | 1 : 1 | |
| 29 | Vier Dieter | 8 | | | 2 : 1 | | 2 : 2 | |
| 30 | Weyer Roland | 8 | | | 3 : 1 | | 3 : 0 | |
| 31 | Altmeyer Isabelle | 7 | | | 1 : 3 | | 2 : 0 | |
| 32 | Bauer Bernadette | 7 | | | 1 : 3 | | 2 : 1 | |
| 33 | Caspar Robin | 7 | | | 3 : 1 | | 3 : 1 | |
| 34 | Heiser Hardy | 7 | | | 2 : 0 | | 2 : 0 | |
| 35 | Hörner Nadja | 7 | | | 2 : 1 | | 2 : 1 | |
| 36 | Julien Niklas | 7 | | | 2 : 1 | | 2 : 2 | |

Tipprunde SSV Überherrn
Saison 2009 / 2010
nur für Mitglieder
zu Gunsten der Jugendabteilung



19. Spieltag
SSV Überherrn
FV Bischmisheim

20. Spieltag
VfL Primstal
SSV Überherrn

| Pl. | Name | GP | Pte. neu | Pl. neu | : | P | : | P |
|-----|-------------------------|----|----------|---------|------|---|------|---|
| 37 | Kerber Andreas | 7 | | | 3: 0 | | 3: 1 | |
| 38 | Kircher Harald | 7 | | | 1: 0 | | 0: 2 | |
| 39 | Molter F./Salomon M. | 7 | | | 3: 1 | | 2: 1 | |
| 40 | Mross-Hoen Hertha | 7 | | | 2: 2 | | 2: 1 | |
| 41 | Rink Christian | 7 | | | 1: 0 | | 2: 2 | |
| 42 | Roth Klaus | 7 | | | 0: 2 | | 1: 1 | |
| 43 | Schisler Heidi | 7 | | | 4: 2 | | 2: 2 | |
| 44 | Schumacher Damir | 7 | | | 3: 1 | | 2: 2 | |
| 45 | Zimmer Paul | 7 | | | 2: 1 | | 3: 1 | |
| 46 | Barth Rolf | 6 | | | 2: 0 | | 4: 1 | |
| 47 | Ferner Albrecht | 6 | | | 3: 1 | | 2: 2 | |
| 48 | Halfmann Manfred | 6 | | | 3: 1 | | 1: 2 | |
| 49 | Jansen Christa | 6 | | | 1: 1 | | 1: 1 | |
| 50 | Kneip Frank | 6 | | | 2: 1 | | 1: 1 | |
| 51 | Lecko | 6 | | | 0: 1 | | 1: 1 | |
| 52 | Mross Patric | 6 | | | 1: 2 | | 3: 1 | |
| 53 | Neuhäuser Stefan | 6 | | | 2: 1 | | 3: 2 | |
| 54 | Pangraz Heinrich Willi | 6 | | | 3: 1 | | 1: 1 | |
| 55 | Rolles Rainer | 6 | | | 1: 3 | | 1: 1 | |
| 56 | Schisler Roman | 6 | | | 3: 1 | | 1: 1 | |
| 57 | Schmitt Daniel | 6 | | | 1: 1 | | 0: 1 | |
| 58 | Tornes Thomas | 6 | | | 2: 2 | | 1: 1 | |
| 59 | Gillo Peter | 5 | | | 3: 1 | | 2: 2 | |
| 60 | Kunzler Jörg | 5 | | | 1: 0 | | 2: 3 | |
| 61 | Rink Thomas | 5 | | | 1: 1 | | 1: 1 | |
| 62 | Ruhland Franz-Josef | 5 | | | 2: 1 | | 1: 1 | |
| 63 | Schisler Markus | 5 | | | 2: 1 | | 1: 1 | |
| 64 | Bayard H./Zielinsky F. | 4 | | | 3: 0 | | 2: 1 | |
| 65 | Geldermann Alfred | 4 | | | 2: 1 | | 1: 2 | |
| 66 | Georg Gaston | 4 | | | 2: 1 | | 1: 2 | |
| 67 | Hild Günther | 4 | | | 2: 1 | | 0: 1 | |
| 68 | Mross Sascha | 4 | | | 4: 1 | | 1: 4 | |
| 69 | Plegniere Carsten | 4 | | | 0: 2 | | 1: 2 | |
| 70 | Weyer Christoph | 4 | | | 2: 1 | | 1: 2 | |
| 71 | Feit Konr./Schneider J. | 3 | | | 2: 2 | | 0: 1 | |
| 72 | Molter K./Salomon T. | 3 | | | 2: 1 | | 2: 2 | |

Der FV Bischmisheim stellt sich vor...

- **Der FV Bischmisheim** ist nach 18 Spieltagen 3. der Tabelle mit 34 Punkten und 48:33 Toren
- **Damit stellt Bischmisheim** die stärkste Offensive der Liga
- **Gesamtbilanz:** 10 Siege, 4 Unentschieden, 4 Niederlagen
- **Heimbilanz:** 10 Spiele, 8 Siege, 1 Unentschieden, 1 Niederlage
- **Auswärtsbilanz:** 8 Spiele, 2 Siege, 3 Unentschieden, 3 Niederlagen
- **Höchster Sieg:** 5:2 gegen den SSV (2.Spieltag)
- **Höchste Niederlage:** 2:5 gegen TuS Steinbach (11.Spieltag)
- **In der vergangenen Woche** besiegte Bischmisheim die DJK Ballweiler-Wecklingen mit 4:1
- **Trainer** ist seit 2003 Volker Görgen
- **Als Ziel** wurde vor der Saison ein einstelliger Tabellenplatz ausgegeben
- **Neuzugänge (vor der Saison):** Marco Cavallaro (FC Rastphuhl), Moritz Junge (SV 09 Bübingen), Sandro Cameron (SV Schafbrücke)
- **Abgänge (vor der Saison):** Bernhard Jahnke (SV Bliesmengen-Bolchen)

Fliesenfachgeschäft



**Platten-Fliesen
Kurt Koch**

**Fliesen-, Platten- und
Mosaiklegermeister**



Fachbetrieb des Fliesengewerbes
Moderne Fliesenausstellung
mit Abholmarkt

Planung · Beratung · Verkauf · Verlegung

Langwies 15 (Industriegebiet) · 66802 Überherrn · Tel. 0 68 36 / 51 09

Wäscherei u. Heißmangel
H. Caspar
66802 Überherrn · Alleestr. 57

„Die Adresse für saubere Wäsche“

Kostenloser Abhol- und Zustellservice
Anruf genügt: (0 68 36) 20 30
Achtung Vereine: günstiger Trikotservice

Bernd Trenz Rechtsanwalt



Parkstraße 38, 66802
Telefon 06836 / 68 49 29

**Verkehrs- und Mietrecht,
Familien-, Erb- und Strafrecht**
sowie alle gängigen Rechtsgebiete

Eiscafé EUROPA

Inh. Curtolo Roberto
geöffnet 10.00 - 23.30 Uhr
kein Ruhetag



Hauptstraße 50
66802 ÜBERHERRN
Tel. 0 68 36 - 40 86



Wie wär's zur Entspannung vom Alltag mit einem eigenen Pool?

Besuchen Sie unsere über 1000 m² große Pool-Ausstellung in Ensdorf!



Information unter:
www.poolwelt-saaland.de
oder Tel. 0 68 31 / 9 55-524
Ihre Ansprechpartner
Frau Nix, Frau Gier, Herr Lorson

**RUHLAND
KALLENBORN**
EIN UNTERNEHMEN DER
HORNBACH BAUSTOFF UNION.

64806 Ensdorf, an der 8.51, Tel.: 0 68 31/9 55-0, Fax: 0 68 31/9 55-174
info@ruhland-kallenborn.de
Öffnungszeiten: Mo: 7:00 - 18:00 Uhr
Di: 8:00 - 14:00 Uhr
Sa: 14:00 - 17:00 Uhr (ohne Beratung und Verkauf)

Vorschau auf die nächsten Spiele...



VfL Primstal – SSV Überherrn

Nächstes Wochenende führt der Weg für die Mannschaft und die Fans nach Nonnweiler-Primstal. Dort wartet im letzten Spiel des Jahres mit dem VfL Primstal eine harte Weihnachtsnuss auf den SSV. Primstal konnte im Hinspiel beim 2:2 einen glücklichen Punkt aus dem Waldstadion entführen. Am letzten Wochenende verlor Primstal überraschend sein Heimspiel gegen Thalexweiler.

Anstoß: Samstag, 12.12.2009, 15:45 Uhr, Primstal (Kunstrasen)



SSV Überherrn – FV Diefflen

Das nächste Heimspiel findet erst nach der Winterpause statt. Im Februar heißt der erste Gegner FV Diefflen. Der Mitfavorit hatte nach schwächerem Saisonstart mittlerweile einen guten Lauf, musste zuletzt aber eine bittere Heimgniederlage gegen Furpach einstecken. Beim Vorrundenspiel in Diefflen gelang unserer Mannschaft ein 1:1-Uentschieden.

**Anstoß: Sonntag, 21.02.2010, 14:30 Uhr, Waldstadion Überherrn
(Verlegung auf Samstag möglich!)**

Hartmut Bayard

Maurer-, Maler- und
Stukkateurmeisterbetrieb

Unser Leistungsprogramm

- Rissverpressung zur Wiederherstellung kraftschlüssiger Verbindungen
- Betonsanierung
- Injektionen zur Verfüllung, Festigung und Abdichtung
- Elastische Fugentechnik
- Bauwerksabdichtungen gegen drückendes und nicht drückendes Wasser
- Instandsetzung von Beton (Rili-Sib, ZTV-Sib)
- Stukkarbeiten
- Trockenausbau
- Tapezier- und Malerarbeiten
- Hydrobierung von undichten Fassaden



Industriegebiet Nauwies 1 · 66802 Überherrn
Telefon (0 68 36) 68 56 76 · Telefax (0 68 36) 68 57 76
Mobil (0178) 8 68 56 76



Alle Spiele live,
auf Konferenz !!



Außerdem Top-Spiel (Bayern)
live auf Großleinwand



“Beim Paul”

Überherrn

Am Alten Bahnhof



Bei allen Spielen “Happy Faßbier” ein Pils 1,- €

office GmbH
Tor-Systeme
Inhaber Klaus Roth

St.-Avolder-Str. 63 · 66740 Saarlouis
Tel. (06831) 40199
www.office-tore.de

HÖRMANN
Tore • Türen • Zargen • Antriebe

novoferm

Wir machen das Tor

- Garagentore • Rolltore
- Torschranken
- Dreh-Schiebetore
- Haustüren • Antriebstechnik

Besuchen Sie unsere Ausstellung!

LAKAL
ROLLLADEN- UND TORTECHNIK

Verbandsliga-Report...

Am ersten Rückrundenspieltag mussten mit Ausnahme von Bischmisheim die ersten Fünf der Tabelle überraschende Niederlagen einstecken. Das Mittelfeld ist dadurch wieder näher an die Spitze herangerückt. Auch am Ende der Tabelle ist es jetzt verdammt eng geworden. Zwischen dem 11. und 17. in der Tabelle liegen nur 4 Punkte. Für Spannung ist also weiterhin gesorgt.

Neue Trainer in Ballweiler und Hangard: Frank Leborg ist in Ballweiler als Trainer zurückgetreten. Als Grund nannte er die Tatsache, dass er die Mannschaft nicht mehr erreichte. Als Nachfolger ist bereits der bisherige Spieler Dimitrije Dimitrijevic nun als Spielertrainer im Amt. Auch in Hangard erfolgte ein Trainerwechsel. Die Trennung von Marco Pohle erfolgte „in beiderseitigem Einvernehmen“, wie es immer so schön heißt. Es war aber auch von „Erfolglosigkeit“ die Rede. Z.Zt. coacht Co-Trainer Hans-Rainer Bier die Mannschaft, nach einer endgültigen Lösung wird noch gesucht.

Mit dem 18. Spieltag hat bereits die Rückrunde der Verbandsliga Saison 2009/2010 begonnen. Gelegenheit für eine kleine Zwischenbilanz. In der folgende Tabelle ist die aktuelle Tabellensituation am jeweiligen Saisonziel und der Anzahl der Titel-Nominierungen vor der Saison gespiegelt (Quelle: Umfrage saar.amateur).

Schauen Sie selbst:

| Platz | Mannschaft | Punkte | Saisonziel | Nominierungen |
|-------|---------------------------|--------|-------------------------------------|---------------|
| 1. | VfB Theley | 38 | unter die ersten fünf | 3 |
| 2. | FV Lebach | 36 | unter die ersten sechs | 3 |
| 3. | FV Bischmisheim | 34 | einsteiliger Tabellenplatz | 0 |
| 4. | FV Diefflen | 34 | einsteiliger Tabellenplatz | 9 |
| 5. | VfL Primstal | 31 | einsteiliger Tabellenplatz | 10 |
| 6. | SG Schweml-Tünsd.-Ballern | 30 | vorderes Mittelfeld | 12 |
| 7. | TuS Steinbach | 28 | gesichertes Mittelfeld | 5 |
| 8. | ASC Dudweiler | 28 | in der Klasse etablieren | 1 |
| 9. | SV Karlsbrunn | 27 | gesichertes Mittelfeld | 3 |
| 10. | Svvg. Hangard | 25 | einsteiliger Tabellenplatz | 4 |
| 11. | DJK Ballweiler-Weckl. | 21 | gesichertes Mittelfeld | 0 |
| 12. | SV Fursach | 21 | Klassenverbleib | 1 |
| 13. | SSV Überherrn | 19 | Platz 10 | 0 |
| 14. | SV Thalxweiler | 19 | nichts mit dem Abstieg zu tun haben | 3 |
| 15. | SV Losheim | 19 | Platz 6-10 | 0 |
| 16. | FSG Schiffweiler | 18 | nichts mit dem Abstieg zu tun haben | 0 |
| 17. | SG Noswendel/Wadern | 17 | in der Klasse etablieren | 2 |
| 18. | SG Jägersfreude | 10 | Klassenverbleib | 0 |



SCHUG

**MODERNE HEIZTECHNIK
ELEKTRO UND BÄDER**

Stefan Schug GmbH

Geschäftsführer Stefan Schug

Sonnenweg 1a
66802 Überherrn/Altforweiler

Telefon
(0 68 36)
38 48

Fax
(0 68 36)
62 71

www.stefan-schug-gmbh.de · info@stefan-schug-gmbh.de

Jugendabteilung...

Termine der Jugend bis April 2010

| Mannsch. | Spieldatum | Anstoss | Woc | Heim Mannschaft | Gast Mannschaft | Spielstaette |
|----------|------------|---------|-----|-----------------------|-----------------------|-----------------------------|
| A.-Jgd. | 05.12.2009 | 15:30 | Sa. | SG SV Friedrichweiler | SG SF Hostenbach | Überherrn, Hartplatz |
| B.-Jgd. | 06.12.2009 | 10:30 | So. | SG SSV Überherrn | SG FV Diefflen 1 | Überherrn, Rasenplatz |
| C.-Jgd. | 27.02.2010 | 16:30 | Sa. | SG TuS Bisten | SG Perl-Besch | Bisten, Rasenplatz |
| E.-Jgd. | 27.02.2010 | 15:15 | Sa. | SSV Überherrn | SSV Pachten 2 | Überherrn, Rasenplatz |
| A.-Jgd. | 06.03.2010 | 16:30 | Sa. | SG SV Friedrichweiler | DJK Dillingen | Friedrichweiler, Rasenplatz |
| B.-Jgd. | 07.03.2010 | 10:30 | So. | SG SSV Überherrn | SG SCV Orscholz | Überherrn, Rasenplatz |
| A.-Jgd. | 13.03.2010 | 16:30 | Sa. | SG SV Friedrichweiler | SG FV Diefflen | Friedrichweiler, Rasenplatz |
| E.-Jgd. | 13.03.2010 | 15:15 | Sa. | SSV Überherrn | SSC Schaffhausen | Überherrn, Rasenplatz |
| Mädchen | 19.03.2010 | 17:00 | Fr. | SSV Überherrn | SV Bardenbach | Überherrn, Rasenplatz |
| C.-Jgd. | 20.03.2010 | 16:30 | Sa. | SG TuS Bisten | SG Nalbach/Piesbach | Bisten, Rasenplatz |
| D.-Jgd. | 20.03.2010 | 15:15 | Sa. | SG SSV Überherrn 3 | SG FV Siersburg 3 | Überherrn, Hartplatz |
| B.-Jgd. | 21.03.2010 | 10:30 | So. | SG SSV Überherrn | SG SG Noswendel/W.1 | Überherrn, Rasenplatz |
| C.-Jgd. | 27.03.2010 | 16:30 | Sa. | SG TuS Bisten | SG SG Morscholz-Stein | Bisten, Rasenplatz |
| A.-Jgd. | 17.04.2010 | 16:30 | Sa. | SG SV Friedrichweiler | SG SSV Oppen | Friedrichweiler, Rasenplatz |
| D.-Jgd. | 17.04.2010 | 15:15 | Sa. | SG SSV Überherrn 3 | SG FV Schwarzenholz | Überherrn, Hartplatz |
| E.-Jgd. | 17.04.2010 | 15:15 | Sa. | SSV Überherrn | VfB Gisingen | Überherrn, Rasenplatz |
| B.-Jgd. | 18.04.2010 | 10:30 | So. | SG SSV Überherrn | FC Reimsbach | Überherrn, Rasenplatz |
| Mädchen | 23.04.2010 | 17:00 | Fr. | SSV Überherrn | VfB Theley I | Überherrn, Rasenplatz |
| C.-Jgd. | 24.04.2010 | 16:30 | Sa. | SG TuS Bisten | FSV Saarwellingen | Bisten, Rasenplatz |
| D.-Jgd. | 24.04.2010 | 15:15 | Sa. | SG SSV Überherrn 3 | SC Reisbach | Überherrn, Hartplatz |
| E.-Jgd. | 27.04.2010 | 17:30 | Di. | SSV Überherrn | FC Elm | Überherrn, Rasenplatz |
| Mädchen | 30.04.2010 | 17:00 | Fr. | SSV Überherrn | SC Primweiler | Überherrn, Rasenplatz |

*Der SSV Eintracht Überherrn wünscht
allen seinen Mitgliedern, Freunden und Fans*

*Frohe und friedvolle Weihnachten
sowie ein glückliches und gesundes neues Jahr 2010*

*Vielen Dank an alle Mitglieder des Vorstandes,
alle Spieler, Trainer, Betreuer und Helfer.*

*Ein besonderer Dank gilt allen Mitarbeitern in der
Jugendabteilung sowie unseren Sponsoren.*

*Ich hoffe, dass wir auch im neuen Jahr
viele schöne Stunden mit unseren Mannschaften
und unserem Sport erleben werden.*

Bernhard Bauer , 1. Vorsitzender

Spielerportrait

Julian Kunzler



| | |
|-----------------------|----------------------------|
| Wohnort | Überherrn |
| Beruf | Soldat |
| Alter: | 19 Jahre |
| Familienstand | ledig |
| Gewicht | 70 kg |
| Größe | 176 cm |
| Position | Mittelfeld, Abwehr |
| Sportliches Vorbild | Maradona |
| Sportliches Ziel | Bezirksliga, 1. Mannschaft |
| Bisherige Vereine | Bisten |
| Hobby | Fußball |
| Lieblingfilm | SAW |
| Lieblingsmusik | House |
| Liebblings TV-Sendung | Sportschau |
| Persönliche Wünsche | Gesundheit und Erfolg |



Auto Müller GmbH

66802 Überherrn • Tel.: (0 68 36) 16 90

Kfz- Meisterbetrieb



Zum Fäßchen

Ab sofort Fußball-Bundesliga live mit



Hauptstraße 56 • 66802 Überherrn

*Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag ab 15.00 Uhr
Freitag und Samstag ab 14.00 Uhr, Sonn- und Feiertage ab 11.00 Uhr*

Biesel's Imbiss

Überherrn, Hauptstraße
direkt am Bahnübergang
gegenüber RS Papeterie

Öffnungszeiten:

Mo. - Sa.: 11.00-22.00 Uhr

Biesel's -wenn`s schmecken soll!



PIZZERIA - HEIMSERVICE DA PIERRO EXPRESS

Tel. 0 68 36 / 80 03 37

Am Alten Bahnhof · 66802 Überherrn

Öffnungszeiten:

So. - u. Feiertage: 11.30 - 14.00 Uhr

Di. - So.: 17.00 - 23.00 Uhr · Mo. Ruhetag



hart und hild

INGENIEURBÜRO

für allgemeinen Ingenieurbau
Stahlbau und Maschinenbau

Brühlstraße 14 · 66763 Dillingen

Telefon (06831) 7 97 99

Telefax (06831) 70 43 90

Wir kriegen das wieder hin -
mit **25 Jahren** Erfahrung ...



... und modernster
Technik

Gebrüder Heinen GmbH
Langwies 23 - 66802 Überherrn
Tel.: 0 68 36 / 36 08 - Fax: 67 43



www.heinen-lack.de

- Unfallreparatur
- Achsvermessung
- Lackierung
- Expressreparatur
- Glasreparatur
- Leihwagen
- Top-Service
- "Beulen drücken" (ohne Lackieren!)
- gut & günstig

jetzt neu:

10% Rabatt ADAC
Vorteils-Partner
für ADAC Mitglieder Wer sparrt ADAC-Mitglieder!

* auf die Kombination der Unfall- oder Unfallreparatur, der Lackierarbeiten, die über eine Vorrichtung der Leistungen ADAC abgerechnet werden.

HEINEN
Karosserie & Lack

2. Mannschaft

Unsere Mannschaft wollte für die bittere 1:4 Niederlage zum Saisonauftakt Revanche und setzte den SVF von Beginn an unter Druck. Bereits nach 3 Minuten hätte Steven Schmitt unsere Elf bringen können, wenn nicht sogar müssen, doch mit seinem schwächeren rechten Fuss bugsierte er die Kugel knapp links am Felsberger Gehäuse vorbei. In der Folge entwickelte das Vier-Team weitere gute Chancen, doch Adrian Mross und Co. scheiterten immer wieder am Gästeschlussmann Jan Zenner oder wie Steven Schmitt mit einem sehenswerten Weitschuss an der Latte. Nur wenig später traf Thomas Feld erneut nur die Latte, so daß nun auch noch Pech hinzukam. Kurz vor dem Wechsel hätte Felsberg die mangelhafte Chancenverwertung beinahe bestraft, doch nach Pass von Andreas Schug stand Arthur Bohlender mutterseelenallein vor Torhüter Oliver Eisenbart, der aber lange stehen blieb und den Flachschiß glänzend parieren konnte. Auf der Gegenseite setzte sich der starke Adrian Mross über links durch, flankte mustergültig in die Mitte, wo wiederum Thomas Feld per Kopf zur Stelle war, doch für den geschlagenen Zenner konnte nun ein Abwehrspieler auf der Linie retten. So blieb es beim sehr schmeichelhaften 0:0-Halbzeitstand aus der Sicht der Gäste. Nur 5 Minuten nach der Pause wurde das Spiel dann vollends auf den Kopf gestellt: Florian Maull kam 18 Meter vor dem Tor zum Schuss und erzielte mit der „Picke“ zum Entsetzen des SSV das 0:1 für den SVF des ehemaligen SSV-Trainers Michael Kunzler. In der Folge wurde die Begegnung ausgeglichener und auch Felsberg kam nun häufiger zu guten Torchancen, doch das Vier-Team blieb weitestgehend spielbestimmend. Nach 83 Minuten schien eine Art Vorentscheidung zu fallen, denn nach Foul von Ali Mostefa im Strafraum entschied der Schiedsrichter zurecht auf Strafstoß, doch Oliver Eisenbart reagierte gegen den Schuss in die rechte Ecke glänzend und hielt sein Team in der Partie. 5 Minuten vor Schluss der mehr als verdiente Ausgleich: erneut setzte sich Adrian Mross über links durch und schlug die Kugel scharf vor das Gästetor, wo der Ball an Freund und Feind vorbeihuschte und Christopher Hild am langen Pfosten aus gut 5 Metern zum 1:1 ins Tor droch. In den letzten Minuten hatten beide Mannschaften dann keine nennenswerten Möglichkeiten mehr und trennten sich am Ende 1:1-Unentschieden.

Vorschau: Nach dem spielfreien Wochenende an diesem Sonntag, trifft unsere Mannschaft am kommenden Freitag, 11.12.09 um 18.30 Uhr, zum letzten Spiel des Jahres 2009 auf die Reserve der FSG Bous.



Karosserie- u. Fahrzeugbau

66802 Überherrn-Altforweiler
Comotorstraße 23 · Tel. (0 68 36) 13 85

**Kofferaufbauten • Autolackierungen
Pritschenaufbauten • PVC-Planen
Schiebeverdecke**

Behebung von Unfallschäden

Restaurant Thomas

*Bürgerliche Küche
mit über 40 Schnitzelarten
und über 20 Kartoffelgerichten*

Hauptstraße 23 • 66802 Überherrn

0 68 36 / 47 17 20

restaurant-thomas@gmx.de

Christ
Party & Catering

GmbH

Röntgenstraße 2 · 66763 DILLINGEN

Tel.: 0 68 31 / 6 91 92 - 93 · Fax: 0 68 31 / 97 65 25


e-Mail: Info@partyservice-christ.de · Internet: www.partyservice-christ.de



Sporthaus GLAAB
 66646 MARPINGEN - Tel. 06853/50077
 Fax 06853/30142
 sporthausglaab@t-online.de

**Ihr kompetenter Ansprechpartner
 in Sachen Teamsport**

Ständig aktuelle Fußball-Modelle in hoher Stückzahl an Lager.



*Wir informieren
 Wir helfen
 Wir beraten
 Wir unterstützen
 Wir vermitteln
 Wir organisieren*

Zusammenschluss von Handel, Handwerk und Industrie
 Postfach 1151 · D-66799 Überherrn

Kraftfahrzeugteile und Zubehör zum vernünftigen Preis

**Ihr leistungsfähiger Partner für
 Kraftfahrzeugteile und Zubehör**

TOSCHI
 66802 Überherrn · Telefon (0 68 36) 38 30
 Alleestraße 6



R. Rolles
Tür- und Tortechnik

Fachbetrieb für Tür- und Toranlagen
 Reiner Rolles · Elektromeister
 Comotorstraße 17 · 66802 Überherrn
 Tel. (0 68 36) 44 80 · Fax (0 68 36) 44 56
 eMail: rolles.ttt@t-online.de · www.tueren-tore-rolles.de



BESTATTUNGEN
RALF-KONRAD CHYTROWSKI
 Inh. Monika Chytrowski • Seit über 30 Jahren im Familienbesitz
 Ihr Helfer und Berater im Trauerfall
 Erd- und Feuerbestattungen
 Überführungen und Erledigungen aller Formalitäten
 Tel.: (0 68 36) 12 00 • Glückstraße 7 • 66802 Überherrn

| Verbandsliga Saar Saison 2009/2010 nach dem 18. Spieltag | DJK Ballweiler/Weckl. | FV Bischmisheim | FV Diefflen | ASC Dudweiler | SV Furpach | Spvgg. Hangard | SG Jägersfreude | SV Karlsbrunn | FV Lebach | SV Losheim | SG Noswende/Wadern | VfL Primstal | FSG Schiffweiler | SG Schwemlingen-Tü-Ba | TuS Steinbach | SV Thallexweiler | VfB Theley | SSV Überherrn |
|--|-----------------------|-----------------|-------------|---------------|------------|----------------|-----------------|---------------|-----------|------------|--------------------|--------------|------------------|-----------------------|---------------|------------------|------------|---------------|
| DJK Ballweiler/Weckl. | | 3:1 | 3:3 | | 1:1 | 3:3 | | 1:1 | | | 5:1 | | 4:1 | | | | | 2:2 |
| FV Bischmisheim | 4:1 | | | 2:2 | | | 5:3 | 4:1 | | | 3:0 | 3:2 | | 4:1 | 2:5 | 3:1 | | 5:2 |
| FV Diefflen | | 1:3 | | 1:0 | 1:3 | | 5:1 | 3:0 | | | 4:1 | | | 2:0 | 2:1 | 2:1 | | 1:1 |
| ASC Dudweiler | 2:1 | | | | 3:1 | 4:2 | 3:3 | | | | | | 3:1 | 1:5 | | 3:1 | 0:5 | 2:2 |
| SV Furpach | | 1:1 | 1:1 | | | 1:4 | | 4:3 | | | 0:3 | | 4:1 | | | 5:2 | | 2:0 |
| Spvgg. Hangard | | 3:1 | 2:2 | | | | | 2:2 | | | 2:1 | | 0:2 | 1:2 | | 4:3 | | 2:2 |
| SG Jägersfreude | 3:6 | | | 1:4 | 0:2 | 5:2 | | | 4:5 | 5:3 | | 4:5 | | | 2:3 | | 1:4 | |
| SV Karlsbrunn | | | | 4:0 | | | 4:3 | | 0:2 | 7:0 | | 1:2 | | 3:1 | 1:0 | 2:0 | | 1:4 |
| FV Lebach | 3:2 | 2:2 | 1:2 | 3:0 | 4:1 | 6:1 | | 3:4 | | | 5:1 | | 2:0 | | | | 2:3 | |
| SV Losheim | 3:2 | 1:2 | 2:3 | 4:2 | 3:1 | 4:0 | | | 2:2 | | | | 1:1 | | | | 0:1 | 3:2 |
| SG Noswendel/Wadern | | | | 0:0 | | | 3:0 | | | 5:1 | | 0:1 | | 2:3 | 2:3 | 2:4 | 1:0 | 0:1 |
| VfL Primstal | 0:4 | | 2:1 | 0:2 | 4:1 | 4:2 | | | 5:1 | 5:0 | | | 1:1 | | | 1:2 | 2:1 | |
| FSG Schiffweiler | | 3:2 | | | | 1:3 | 2:3 | 3:3 | | | 6:1 | | | 1:3 | | 2:1 | | 1:0 |
| SG Schwemlingen-Tü-Ba | 1:1 | | | | 3:2 | | 3:2 | 5:1 | 1:2 | 5:3 | | 2:2 | | | 1:0 | | 1:3 | |
| TuS Steinbach | 1:0 | | | 0:3 | 5:0 | 1:3 | | | 2:1 | 3:0 | | 1:2 | 3:0 | 2:2 | | | 1:0 | |
| SV Thallexweiler | 4:0 | | | | | | 6:0 | | 0:0 | 2:2 | | 0:0 | | 0:2 | 2:1 | | 0:4 | |
| VfB Theley | 4:1 | 1:1 | 5:0 | | 2:0 | 3:2 | | 3:0 | | | 0:0 | | 0:2 | | | | | |
| SSV Überherrn | | | | | | | 4:0 | | 1:2 | 1:1 | | 2:2 | | 5:1 | 3:1 | 1:1 | 0:2 | |

| Kreisliga A Saar Saison 2009/2010 nach dem 18.Spieltag | SG Alforweiler/Berus | FC Albazurra Bous | FSG Bous 2 | SV Düren-Bedersdorf | FC Elm | SV Felsberg | FC Fraul./ Steirausch | SV Friedrichweiler | VfB Gisingen | SV Hülzweiler | SG Ihn/Leidingen | SV Lisdorf | SSV Saarlouis | SF Scheidberg | SV Wallerfangen | SSV Überherrn 2 |
|--|----------------------|-------------------|------------|---------------------|--------|-------------|-----------------------|--------------------|--------------|---------------|------------------|------------|---------------|---------------|-----------------|-----------------|
| SG Alforweiler/Berus | | | 2:0 | 2:1 | 0:2 | 0:2 | | 3:1 | | | | | 0:5 | | 1:3 | 3:3 |
| FC Albazurra Bous | 0:5 | | 1:2 | | | 2:4 | | 1:4 | | | | 2:5 | | 1:4 | | 1:5 |
| FSG Bous 2 | | | | 1:1 | 2:3 | 2:3 | | 0:1 | | | 0:2 | | | | 2:3 | 2:3 |
| SV Düren-Bedersdorf | | 3:0 | 2:0 | | 4:4 | | 8:4 | 3:1 | | 3:3 | 4:2 | | 1:3 | 4:0 | | |
| FC Elm | 4:1 | 4:0 | | | | | 8:0 | | 4:2 | 4:0 | 5:2 | 3:1 | 3:3 | 1:1 | | |
| SV Felsberg | | | | 0:4 | | | | 2:1 | | | 1:1 | | 0:4 | | 1:1 | 4:1 |
| FC Fraul./ Steirausch | | | | | | 3:1 | | 1:2 | | 1:2 | 3:3 | | | | 1:2 | |
| SV Friedrichweiler | | | | | 1:2 | | | | 5:1 | 2:2 | 3:1 | | 2:1 | | 1:4 | |
| VfB Gisingen | 4:2 | 4:3 | 1:3 | | | 2:5 | 1:3 | | | 0:5 | | | | 3:2 | | |
| SV Hülzweiler | 1:0 | | 4:1 | | | 5:2 | 1:1 | | | | | 3:2 | | 4:1 | 1:4 | |
| SG Ihn/Leidingen | | 3:2 | | | | | | | 3:2 | 4:1 | | 3:2 | | 1:1 | | |
| SV Lisdorf | 0:4 | | 4:2 | 0:3 | | | 3:3 | 1:1 | | | 3:0 | | | | 3:3 | 1:0 |
| SSV Saarlouis | | 4:1 | | | | | 8:2 | | 3:0 | 2:1 | | 4:1 | | 3:2 | | |
| SF Scheidberg | 1:3 | 0:1 | 2:1 | | | 2:1 | | | 2:1 | | | 2:2 | | | 0:1 | |
| SV Wallerfangen | | | | | 4:2 | | | 0:0 | 2:2 | | 3:2 | | 3:2 | | | 2:0 |
| SSV Überherrn 2 | | | | 1:2 | 4:3 | 1:1 | 4:2 | | 3:3 | | 8:2 | | 1:3 | 4:0 | | |

| Platz | Name | eingewechselt → | ausgewechselt ← | Anzahl Spiele  | Spielminuten  | Tore  | davon Elfmeter  |
|-------|---------------------|--------------------|--------------------|--|---|---|---|
| 01 | Feld Thomas | 0 | 1 | 15 | 1325 | 3 | 0 |
| 02 | Hild Christopher | 1 | 3 | 15 | 1259 | 1 | 0 |
| 03 | Lorson Lars | 0 | 0 | 13 | 1170 | 2 | 0 |
| 04 | Willmes Achim | 0 | 0 | 12 | 1080 | 0 | 0 |
| 05 | Mross Adrian | 0 | 2 | 12 | 1059 | 3 | 0 |
| 06 | Engelhardt Nico | 0 | 7 | 12 | 907 | 6 | 0 |
| 07 | Schwinn Fabian | 0 | 2 | 11 | 906 | 1 | 0 |
| 08 | Baron Stefan | 4 | 3 | 13 | 787 | 10 | 0 |
| 09 | Vodopivic Michael | 1 | 4 | 10 | 720 | 3 | 0 |
| 10 | Mostefa Ali | 2 | 0 | 8 | 574 | 0 | 0 |
| 11 | Paul Hamann | 2 | 1 | 8 | 554 | 0 | 0 |
| 12 | Müller Rouven | 0 | 0 | 6 | 540 | 0 | 0 |
| 13 | Miassa Henry | 3 | 5 | 10 | 536 | 3 | 0 |
| 14 | Graeske Dirk | 0 | 0 | 4 | 360 | 0 | 0 |
| 15 | Zielinski Josha | 6 | 1 | 8 | 358 | 0 | 0 |
| 16 | Kunzler Julian | 6 | 0 | 7 | 311 | 0 | 0 |
| 17 | Paquet Christian | 0 | 0 | 4 | 292 | 7 | 0 |
| 18 | König Manuel | 3 | 3 | 6 | 286 | 0 | 0 |
| 19 | Diwo Pascal | 0 | 0 | 3 | 270 | 0 | 0 |
| 20 | Klein Lutz Peter | 0 | 0 | 3 | 270 | 0 | 0 |
| 21 | Schmitt Steven | 0 | 2 | 2 | 125 | 0 | 0 |
| 22 | Summkeller Eric | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 23 | Bieber Cyrille | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 24 | Baltes Clemens | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 25 | Zimmer Alexander | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 26 | Müller Pascal | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 27 | Aceto Philippe | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 28 | Stauffer Patrice | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 29 | Eisenbart Oliver | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 30 | Höfer Michael | 0 | 1 | 1 | 85 | 0 | 0 |
| 31 | Frische Thomas | 0 | 1 | 1 | 55 | 0 | 0 |
| 32 | Gorius Alexander | 3 | 0 | 3 | 51 | 0 | 0 |
| 33 | Görgen Marc | 3 | 0 | 3 | 22 | 0 | 0 |
| 34 | Prunier Alban | 1 | 1 | 2 | 20 | 0 | 0 |
| 35 | Müllerke | 1 | 0 | 1 | 18 | 0 | 0 |
| 36 | Schirra Olaf | 1 | 0 | 1 | 12 | 0 | 0 |
| | davon rausgestellt: | | | 0 | 178 | | |
| | | 37 | 37 | | 14850 | 39 | 0 |



**CNC-Technik
Nalbach GmbH**

- Zerspanung
 - Drehen
 - Fräsen
- CNC-Technik
Nalbach GmbH**
 Zum Sitters 24
 66767 Wadgassen
 Tel.: 0 68 34 / 4 09 02 10
 Fax: 0 68 34 / 4 09 02 11



TDG Taxi Überherrn



Alleestraße 24
66802 Überherrn

Tag- und
Nacht-Fahrten
Dialyse- und
Kurier-Fahrten
zu allen Kassen
zugelassen

Brot- und Feinbäckerei Café *Helmut Portz*

Wohnstadt · Schillerplatz

Tel.: (0 68 36) 29 74

66802 Überherrn

Hotel-Restaurant

Lothringer Hof

Lothringer Straße 35 · 66740 Saarlouis
Telefon 0 68 31 · 4 28 80



Zimmerei
Holzbau
GmbH

Ralf Becker

Am Kapellengraben 3 · 66802 Überherrn
Tel. 0 68 36 / 47 19 81 · Fax 47 19 82
Mobil 01 77 / 78 73 920



Inh. Manfred Schulligen
Bergstraße 13
66679 Losheim-Britten
Tel. 0 68 72/92 28-0
Fax 0 68 72/92 28-28



E. Blasius Bauträger GmbH







Im Langfeld 50
66802 Überherrn

Tel. u. Fax 0 68 36 / 51 29

Funk 0170 / 402 636 9

Statistik Verbandsliga 2009/10

1. Mannschaft

| Platz | Name | inge- wechselt | ausge- wechselt | Anzahl Spiele | Spiel- minuten | Tore | davon Elfmeter |
|-------|------------------------|---|---|---|---|---|---|
| | |  |  |  |  |  |  |
| 01 | Heigl Kersten | 0 | 1 | 18 | 1614 | 2 | 0 |
| 02 | Talamona Johan | 0 | 0 | 18 | 1591 | 4 | 1 |
| 03 | Lo Porto Daniel | 2 | 6 | 18 | 1346 | 10 | 2 |
| 04 | Müller Pascal | 3 | 3 | 17 | 1341 | 0 | 0 |
| 05 | Baltes Clemens | 2 | 0 | 16 | 1335 | 4 | 0 |
| 06 | Neubauer Jan Christoph | 1 | 0 | 15 | 1232 | 1 | 0 |
| 07 | Bieber Cyrille | 0 | 6 | 15 | 1206 | 0 | 0 |
| 08 | Aceto Philippe | 0 | 0 | 13 | 1170 | 0 | 0 |
| 09 | Schumacher Damir | 4 | 4 | 16 | 1165 | 2 | 0 |
| 10 | Klein Lutz Peter | 2 | 6 | 16 | 1133 | 0 | 0 |
| 11 | Höfer Michael | 2 | 3 | 13 | 958 | 1 | 0 |
| 12 | Becker Sebastian | 1 | 1 | 10 | 789 | 0 | 0 |
| 13 | Zimmer Alexander | 6 | 4 | 13 | 592 | 2 | 0 |
| 14 | Engelhardt Nicolas | 7 | 4 | 12 | 534 | 0 | 0 |
| 15 | Müller Rouven | 0 | 0 | 5 | 450 | 0 | 0 |
| 16 | Wagner Dirk | 3 | 6 | 9 | 412 | 2 | 0 |
| 17 | Paquet Christian | 4 | 3 | 8 | 373 | 1 | 0 |
| 18 | Mross Adrian | 6 | 1 | 8 | 280 | 0 | 0 |
| 19 | Summkeller Eric | 0 | 0 | 1 | 90 | 0 | 0 |
| 20 | Schwinn Fabian | 3 | 0 | 3 | 33 | 0 | 0 |
| 21 | Feld Thomas | 1 | 0 | 1 | 20 | 0 | 0 |
| 22 | Lorson Lars | 1 | 0 | 1 | 31 | 0 | 0 |
| | Eigentore | | | | | 1 | |
| | rausgestellt: | | | 3 | 125 | | |
| | | 48 | 48 | | 17820 | 30 | 3 |

thielheizöl

...bringt Wärme ins Haus!

+

Nomine

Heizöl - Diesel - Schmierstoffe

=

Energie

www.thiel-heizoel.de Tel: 0 68 98 - 8 15 54

Vergölst

Reifen + Autoservice

Reifen + Autoservice

LORSON

Werbeler Straße 51

66787 Differten

Tel.: 0 68 34 / 6 12 64

Fax: 0 68 34 / 6 92 56

Meisterservice

ALU-Felgen

Fahrwerke

Kfz-Zubehör

TÜV und AU



Meine Empfehlung: Das kostenlose Girokonto ohne versteckte Kosten.

SpardaGiro: Für unsere Mitglieder schon immer ohne Gebühren, ohne monatlichen Mindesteingang, inklusive Online-Banking und Kontowechsel-Service. Wechseln Sie jetzt zum kostenlosen Girokonto der Sparda-Bank. Für Sie in Völklingen, Cloosstraße 20.



Sparda-Bank Südwest eG

www.sparda-sw.de

SpardaService-Center:

01805 / 915 550

(0,14 EUR/Min. im dt. Festnetz,
abweichende Preise aus dem Mobilfunk)

Sparda-Bank

freundlich & fair

SCHWARZ ARBEIT

Wir sind dagegen!

Bei uns gibt es

FARB Drucker und
Kopierer

günstiger als Sie denken.

Heim + Feit
Bürotechnik GmbH
Wallerfanger Straße 71
66740 Saarlouis
www.heimundfeit.de



Color-Hotline

Saarlouis 06831-

122 122